

 Print Page

Sri Guru Granth Sahib

Displaying 952 of

ਵਿਨੁ ਗੁਰ ਪੀਰੈ ਕੋ ਥਾਇ ਨ ਪਾਈ ॥

Vin Gur Peerai Ko Thhaae N Paaee ||

Without the Guru or a spiritual teacher, no one is accepted.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਰਾਹੁ ਦਸਾਇ ਓਥੈ ਕੋ ਜਾਇ ॥

Raahu Dhasaae Outhhai Ko Jaae ||

They may be shown the way, but only a few go there.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੭ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਕਰਣੀ ਬਾਝਹੁ ਭਿਸਤਿ ਨ ਪਾਇ ॥

Karanee Baajhahu Bhisath N Paae ||

Without the karma of good actions, heaven is not attained.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੮ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜੋਗੀ ਕੈ ਘਰਿ ਜੁਗਤਿ ਦਸਾਈ ॥

Jogee Kai Ghar Jugath Dhasaaee ||

The Way of Yoga is demonstrated in the Yogi's monastery.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੯ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੨

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਤਿਤੁ ਕਾਰਣਿ ਕਨਿ ਮੁੰਦ੍ਰਾ ਪਾਈ ॥

Thith Kaaran Kan Mundhraa Paaee ||

They wear ear-rings to show the way.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੦ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੨

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਮੁੰਦ੍ਰਾ ਪਾਇ ਫਿਰੈ ਸੰਸਾਰਿ ॥

Mundhraa Paae Firai Sansaar ||

Wearing ear-rings, they wander around the world.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੨

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜਿਥੈ ਕਿਥੈ ਸਿਰਜਣਹਾਰੁ ॥

Jithhai Kithhai Sirajanehaar ॥

The Creator Lord is everywhere.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੩

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜੇਤੇ ਜੀਅ ਤੇਤੇ ਵਾਟਾਊ ॥

Jaethae Jeea Thaethae Vaattaaoo ॥

There are as many travellers as there are beings.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੩

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਚੀਰੀ ਆਈ ਢਿਲ ਨ ਕਾਊ ॥

Cheeree Aaee Dtil N Kaaoo ॥

When one's death warrant is issued, there is no delay.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੩

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਏਥੈ ਜਾਣੈ ਸੁ ਜਾਇ ਸਿਵਾਣੈ ॥

Eaethhai Jaanai S Jaae Sinjaanai ॥

One who knows the Lord here, realizes Him there as well.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੩

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਹੋਰੁ ਫਕਤੁ ਹਿੰਦੂ ਮੁਸਲਮਾਣੈ ॥

Hor Fakarr Hindhoo Musalamaanai ॥

Others, whether Hindu or Muslim, are just babbling.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸਭਨਾ ਕਾ ਦਰਿ ਲੇਖਾ ਹੋਇ ॥

Sabhanaa Kaa Dhar Laekhaa Hoe ॥

Everyone's account is read in the Court of the Lord;

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੭ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਕਰਣੀ ਬਾਝਹੁ ਤਰੈ ਨ ਕੋਇ ॥

Karanee Baajhahu Tharai N Koe ||

Without the karma of good actions, no one crosses over.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੮ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸਚੇ ਸਚੁ ਵਖਾਣੈ ਕੋਇ ॥

Sacho Sach Vakhaanai Koe ||

One who speaks the True Name of the True Lord,

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੧੯ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਨਾਨਕ ਅਗੈ ਪੁਛ ਨ ਹੋਇ ॥੨॥

Naanak Agai Pushh N Hoe ||2||

O Nanak, is not called to account hereafter. ||2||

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧) ਸ. (੧) ੨:੨੦ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੫

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਪਉੜੀ ॥

Pourree ||

Pauree:

ਰਾਮਕਲੀ ਕੀ ਵਾਰ: ੧ (ਮਃ ੩) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੯੫੨

ਹਰਿ ਕਾ ਮੰਦਰੁ ਆਖੀਐ ਕਾਇਆ ਕੋਟੁ ਗੜੁ ॥

Har Kaa Mandhar Aakheeai Kaaeiaa Kott Garr ||

The fortress of the body is called the Mansion of the Lord.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧):੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੫

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਅੰਦਰਿ ਲਾਲ ਜਵੇਹਰੀ ਗੁਰਮੁਖਿ ਹਰਿ ਨਾਮੁ ਪੜੁ ॥

Andhar Laal Javaeharee Guramukh Har Naam Parr ||

The rubies and gems are found within it; the Gurmukh chants the Name of the Lord.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧):੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੬

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਹਰਿ ਕਾ ਮੰਦਰੁ ਸਰੀਰੁ ਅਤਿ ਸੋਹਣਾ ਹਰਿ ਹਰਿ ਨਾਮੁ ਦਿੜੁ ॥

Har Kaa Mandhar Sareer Ath Sohanaa Har Har Naam Dhirr ||

The body, the Mansion of the Lord, is very beautiful, when the Name of the Lord, Har, Har, is implanted deep within.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧):੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੬

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਮਨਮੁਖ ਆਪਿ ਖੁਆਇਅਨੁ ਮਾਇਆ ਮੋਹ ਨਿਤ ਕੜੁ ॥

Manamukh Aap Khuaaeian Maaeiaa Moh Nith Karr ॥

The self-willed manmukhs ruin themselves; they boil continuously in attachment to Maya.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧):੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੭

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸਭਨਾ ਸਾਹਿਬੁ ਏਕੁ ਹੈ ਪੂਰੈ ਭਾਗਿ ਪਾਇਆ ਜਾਈ ॥੧੧॥

Sabhanaa Saahib Eaek Hai Poorai Bhaag Paaeiaa Jaaee ॥11॥

The One Lord is the Master of all. He is found only by perfect destiny. ॥11॥

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੧):੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੭

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸਲੋਕ ਮਃ ੧ ॥

Salok Ma 1 ॥

Shalok, First Mehl:

ਰਾਮਕਲੀ ਕੀ ਵਾਰਾ: ੧ (ਮਃ ੧) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੯੫੨

ਨਾ ਸਤਿ ਦੁਖੀਆ ਨਾ ਸਤਿ ਸੁਖੀਆ ਨਾ ਸਤਿ ਪਾਣੀ ਜੰਤ ਫਿਰਹਿ ॥

Naa Sath Dhukheaaa Naa Sath Sukheaaa Naa Sath Paanee Janth Firehi ॥

There is no Truth in suffering, there is no Truth in comfort. There is no Truth in wandering like animals through the water.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੮

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਨਾ ਸਤਿ ਮੂੰਡ ਮੁਡਾਈ ਕੇਸੀ ਨਾ ਸਤਿ ਪੜਿਆ ਦੇਸ ਫਿਰਹਿ ॥

Naa Sath Moondd Muddaaee Kaesee Naa Sath Parriaa Dhaes Firehi ॥

There is no Truth in shaving one's head; there is no Truth in studying the scriptures or wandering in foreign lands.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੮

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਨਾ ਸਤਿ ਰੁਖੀ ਬਿਰਖੀ ਪਥਰ ਆਪੁ ਤਛਾਵਹਿ ਦੁਖ ਸਹਹਿ ॥

Naa Sath Rukhee Birakhee Pathhar Aap Thashhaavehi Dhukh Sehehi ॥

There is no Truth in trees, plants or stones, in mutilating oneself or suffering in pain.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੯

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਨਾ ਸਤਿ ਹਸਤੀ ਬਧੇ ਸੰਗਲ ਨਾ ਸਤਿ ਗਾਈ ਘਾਹੁ ਚਰਹਿ ॥

Naa Sath Hasathee Badhhae Sangal Naa Sath Gaaee Ghaahu Charehi ॥

There is no Truth in binding elephants in chains; there is no Truth in grazing cows.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੦

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜਿਸੁ ਹਥਿ ਸਿਧਿ ਦੇਵੈ ਜੇ ਸੋਈ ਜਿਸ ਨੋ ਦੇਇ ਤਿਸੁ ਆਇ ਮਿਲੈ ॥

Jis Hathh Sidhh Dhaevai Jae Soee Jis No Dhaee This Aae Milai ||

He alone grants it, whose hands hold spritual perfection; he alone receives it, unto whom it is given.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੦

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਨਾਨਕ ਤਾ ਕਉ ਮਿਲੈ ਵਡਾਈ ਜਿਸੁ ਘਟ ਭੀਤਰਿ ਸਬਦੁ ਰਵੈ ॥

Naanak Thaa Ko Milai Vaddaaee Jis Ghatt Bheethar Sabadh Ravai ||

O Nanak, he alone is blessed with glorious greatness, whose heart is filled with the Word of the Shabad.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੧

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸਭਿ ਘਟ ਮੇਰੇ ਹਉ ਸਭਨਾ ਅੰਦਰਿ ਜਿਸਹਿ ਖੁਆਈ ਤਿਸੁ ਕਉਣੁ ਕਹੈ ॥

Sabh Ghatt Maerae Ho Sabhanaa Andhar Jisehi Khuaaee This Koun Kehai ||

God says, all hearts are mine, and I am in all hearts. Who can explain this to one who is confused?

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੭ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੧

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜਿਸਹਿ ਦਿਖਾਲਾ ਵਾਟੜੀ ਤਿਸਹਿ ਭੁਲਾਵੈ ਕਉਣੁ ॥

Jisehi Dhikhaalaa Vaattarree Thisehi Bhulaavai Koun ||

Who can confuse that being, unto whom I have shown the Way?

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੮ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੨

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜਿਸਹਿ ਭੁਲਾਈ ਪੰਧ ਸਿਰਿ ਤਿਸਹਿ ਦਿਖਾਵੈ ਕਉਣੁ ॥੧॥

Jisehi Bhulaaee Pandhh Sir Thisehi Dhikhaavai Koun ||1||

And who can show the Path to that being whom I have confused since the beginning of time? ||1||

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੧:੯ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੨

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਮਃ ੧ ॥

Ma 1 ||

First Mehl:

ਰਾਮਕਲੀ ਕੀ ਵਾਰ: ੧ (ਮਃ ੧) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੯੫੨

ਸੋ ਗਿਰਹੀ ਜੋ ਨਿਗ੍ਰਹੁ ਕਰੈ ॥

So Girehee Jo Nigrahu Karai ||

He alone is a householder, who restrains his passions

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੨:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੩

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਜਪੁ ਤਪੁ ਸੰਜਮੁ ਭੀਖਿਆ ਕਰੈ ॥

Jap Thap Sanjam Bheekhiaa Karai ||

And begs for meditation, austerity and self-discipline.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੨:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੩

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਪੁੰਨ ਦਾਨ ਕਾ ਕਰੇ ਸਰੀਰੁ ॥

Punn Dhaan Kaa Karae Sareer ||

He gives donations to charity with his body;

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੨:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸੋ ਗਿਰਹੀ ਗੰਗਾ ਕਾ ਨੀਰੁ ॥

So Girehee Gangaa Kaa Neer ||

Such a householder is as pure as the water of the Ganges.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੨:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਬੋਲੈ ਈਸਰੁ ਸਤਿ ਸਰੂਪੁ ॥

Bolai Eesar Sath Saroop ||

Says Eeshar, the Lord is the embodiment of Truth.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੨:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਪਰਮ ਤੰਤ ਮਹਿ ਰੇਖ ਨ ਰੂਪੁ ॥੨॥

Param Thanth Mehi Raekh N Roop ||2||

The supreme essence of reality has no shape or form. ||2||

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੨:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੪

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਮਃ ੧ ॥

Ma 1 ||

First Mehl:

ਰਾਮਕਲੀ ਕੀ ਵਾਰ: ੧ (ਮਃ ੧) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੯੫੨

ਸੋ ਅਉਧੂਤੀ ਜੋ ਧੂਪੈ ਆਪੁ ॥

So Aoudhhoothee Jo Dhhoopai Aap ||

He alone is a detached hermit, who burns away his self-conceit.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੩:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੫

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਭਿਖਿਆ ਭੋਜਨੁ ਕਰੈ ਸੰਤਾਪੁ ॥

Bhikhiaa Bhojan Karai Santhaap ||

He begs for suffering as his food.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੩:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ.

੧੫

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਅਉਹਠ ਪਟਣ ਮਹਿ ਭੀਖਿਆ ਕਰੈ ॥

Aouhath Pattan Mehi Bheekhiaa Karai ||

In the city of the heart, he begs for charity.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੩:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ.

੧੫

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸੋ ਅਉਧੂਤੀ ਸਿਵ ਪੁਰਿ ਚੜੈ ॥

So Aoudhhoothee Siv Pur Charrai ||

Such a renunciate ascends to the City of God.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੩:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ.

੧੬

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਬੋਲੈ ਗੋਰਖੁ ਸਤਿ ਸਰੂਪੁ ॥

Bolai Gorakh Sath Saroop ||

Says Gorakh, God is the embodiment of Truth;

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੩:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ.

੧੬

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਪਰਮ ਤੰਤ ਮਹਿ ਰੇਖ ਨ ਰੂਪੁ ॥੩॥

Param Thanth Mehi Raekh N Roop ||3||

The supreme essence of reality has no shape or form. ||3||

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੩:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ.

੧੬

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਮਃ ੧ ॥

Ma 1 ||

First Mehl:

ਸੋ ਉਦਾਸੀ ਜਿ ਪਾਲੇ ਉਦਾਸੁ ॥

So Oudhaasee J Paalae Oudhaas ||

He alone is an Udasi, a shaven-headed renunciate, who embraces renunciation.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੮:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੭

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਅਰਧ ਉਰਧ ਕਰੇ ਨਿਰੰਜਨ ਵਾਸੁ ॥

Aradhh Ouradhh Karae Niranjan Vaas ||

He sees the Immaculate Lord dwelling in both the upper and lower regions.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੮:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੭

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਚੰਦ ਸੂਰਜ ਕੀ ਪਾਏ ਗੰਢਿ ॥

Chandh Sooraj Kee Paaeae Gandt ||

He balances the sun and the moon energies.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੮:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੭

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਤਿਸੁ ਉਦਾਸੀ ਕਾ ਪੜੈ ਨ ਕੰਧੁ ॥

This Oudhaasee Kaa Parrai N Kandhh ||

The body-wall of such an Udasi does not collapse.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੮:੪ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੮

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਬੋਲੈ ਗੋਪੀ ਚੰਦੁ ਸਤਿ ਸਰੂਪੁ ॥

Bolai Gopee Chandh Sath Saroop ||

Says Gopi Chand, God is the embodiment of Truth;

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੮:੫ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੮

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਪਰਮ ਤੰਤ ਮਹਿ ਰੇਖ ਨ ਰੂਪੁ ॥੪॥

Param Thanth Mehi Raekh N Roop ||4||

The supreme essence of reality has no shape or form. ||4||

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੮:੬ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੮

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਮਃ ੧ ॥

Ma 1 ||

First Mehl:

ਰਾਮਕਲੀ ਕੀ ਵਾਰ: ੧ (ਮਃ ੧) ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਅੰਗ ੯੫੨

ਸੋ ਪਾਖੰਡੀ ਜਿ ਕਾਇਆ ਪਖਾਲੇ ॥

So Paakhanddee J Kaaeiaa Pakhaalae ||

He alone is a Paakhandi, who cleanses his body of filth.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੫:੧ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੯

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਕਾਇਆ ਕੀ ਅਗਨਿ ਬ੍ਰਹਮੁ ਪਰਜਾਲੇ ॥

Kaaeiaa Kee Agan Braham Parajaalae ||

The fire of his body illuminates God within.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੫:੨ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੯

Raag Raamkali Guru Nanak Dev

ਸੁਪਨੈ ਬਿੰਦੁ ਨ ਦੇਈ ਝਰਣਾ ॥

Supanai Bindh N Dhaeee Jharanaa ||

He does not waste his energy in wet dreams.

ਰਾਮਕਲੀ ਵਾਰਾ (ਮਃ ੩) (੧੨) ਸ. (੧) ੫:੩ - ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ: ਅੰਗ ੯੫੨ ਪੰ. ੧੯

Raag Raamkali Guru Nanak Dev